



TRABADJADORIS DI BOSTON, KONXI BUS DIREITUS NA KALOR!

Lei di Sidadi di Boston pa **Proteje Trababajador kontra Doensa i Lezon pamodi Kalor** ta oferesese proteson di seguransa pa funcionáriu ki ta trabadja pa kontratador na kontratu di Sidadi di Boston na kes kategoria li:

- Konstruson di edifisiu i obras públiku
- Paizajen, servisus di árvori, linpeza/korta matu, i manutenson di propiedadadi na fora
- Servisus di seguransa na fora, inkluidu sinalizador
- Servisus di mudansa
- Koleta i transporti di lixu i resiklajen

KUZÉ KI KEL LI TA SIGNIFIKA PA BO?

Si bu ta trabadja pa un empregador na un kontratu ku Sidadi di Boston na kualker di kes kategoria li, bu empregador debi prepara i implementa un Planu di Prevenzon kontra Doensa pamodi Kalor (HIPP). Un HIPP é un planu skritu ki ta deskrevi treinamentu di funcionáriu, asesu a água, repouzu i sombra, aklimatason (tenpu pa adapta a trabadju na kalor), i prosedimentu di emergénsia pa preveni doensa i lezon pamodi kalor.

Planu di Prevenzon kontra Doensa pamodi Kalor debi sta disponivel na un lingua ki bu ta intendi.

KANDTU KI PROTESON KONTRA KALOR TA SER IMPLEMENTADU?

Proteson báziku kontra kalor definidu na planu di bu empregador debi ser implementadu tudu bes ki índisi di kalor di Servisu Nasional di Meteorolojia txiga 80°F (limiar inisial), i proteson adisional definidu na HIPP di bu empregador debi ser implementadu ora ki índisi di kalor txiga 90°F (limiar di kalor elevadu).

KONTAKTU

Si bu atxa ma bu ka sta resebe proteson ki bu debi resebe di akordu ku Lei pa Proteje Trababajador kontra Doensa i Lezon pamodii Kalor, kontakta Gabinete di Konformidadi Laboral i Proteson di Trababajador na **617-918-5248** ou **workers@boston.gov**.

Prendi más sobri Lei pa Proteje Trababajador di Doensa i Lezon pamodi Kalor na **boston.gov/heat-protections**.

